

HANDLING, STORAGE, PACKAGING, PRESERVATION AND DELIVERY HANDHABUNG, LAGERUNG, VERPACKUNG, KONSERVIERUNG UND VERSAND		480 020 000 0 (DOC 035)																	
FOR FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION DOCUMENT N° WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKTSPEZIFIKATION-DOKUMENTEN NR		461 333 003 0 (CODE 035)																	
THE DEVICE IS SUITED FOR INSTALLATION ON THE DRIVER'S CAB ONLY GERAET IST NUR FUER FAHRERHAUSANBAU GEEIGNET																			
PERMISSIBLE LEAKAGE ZULAESSIGE LECKAGE		SEE PRODUCT SPECIFICATION SIEHE PRODUKTSPEZIFIKATION																	
THERMAL RANGE OF APPLICATION THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH		-40 °C +80 °C																	
SHORT TERM RESISTANCE TO HEAT KURZZEITIGE WAERMEBESTAENDIGKEIT		MAX. 110 ° C AT 1h OHNE FUNKTION																	
NOMINAL DIAMETER NENNWEITE		<table border="1"> <tr><td>12</td><td>-></td><td>22</td><td>∅6.5 mm</td></tr> <tr><td>11</td><td>-></td><td>21</td><td>∅6.5 mm</td></tr> <tr><td>22</td><td>-></td><td>3</td><td>∅5 mm</td></tr> <tr><td>21</td><td>-></td><td>3</td><td>∅6.1 mm</td></tr> </table>		12	->	22	∅6.5 mm	11	->	21	∅6.5 mm	22	->	3	∅5 mm	21	->	3	∅6.1 mm
12	->	22	∅6.5 mm																
11	->	21	∅6.5 mm																
22	->	3	∅5 mm																
21	->	3	∅6.1 mm																
WORKING MEDIUM ARBEITSMEDIUM		AIR (WATER-,OIL-AND ALCOHOL CONTAINING) LUFT (WASSER-,OEL-UND ALKOHOLHALTIG)																	
AMBIENT ENVIRONMENT UMGEBUNGSMEDIUM		AIR (WATER-,SALT-; DUST-AND OIL CONTAINING) LUFT (WASSER-,SALZ-;STAUB-UND OELHALTIG)																	
PERMISSIBLE PRESSURE ZULAESSIGER DRUCK		pe = MAX.15 bar																	
WORKING PRESSURE BETRIEBSDRUCK		pe = 12.5 bar																	
IN A DISTANCE OF IM ABSTAND VON		7m	SOUND LEVEL SCHALLPEGEL < 69 dbA (ISO 3744)																
OPERATING VOLTAGE BETRIEBSSPANNUNG		24 ⁺⁸ ₋₁₂ V DC																	
LOAD-CARRYING CAPACITY BELASTBARKEIT		6.4 / 6.6	≤10 mA OHMSCHE LAST																
OUTLET AUSGANG		6.5 / 6.7	PWM-SIGNAL I _{max} . 20mA , R _i = 100KΩ																
CURRENT CONSUMPTION STROMAUFNAHME		6.2	MAX.200mA																
PROTECTION CLASS ACC. TO SCHUTZKLASSE NACH		VDE 0580																	
TYPE OF PROTECTION SCHUTZART		COMPLETE DEVICE WITH MOUNTED COUPLING KOMPLETTES GERAET MIT MONTIERTER KUPPLUNG	IP 6K6K IP 6K9K																
		ELECTRIC TERMINALS WITHOUT MOUNTED COUPLING ELEKTRISCHE ANSCHLUESSE OHNE MONTIERTER KUPPLUNG	IP 6K7																
MAX. LEAKAGE, DURING PRESSURE MAINTENANCE OR WHILE NOT OPERATED, NEW DEVICE MAX. LECKAGE , DRUCKHALTEND ODER UNBETAETIGT, NEUGERAET		<table border="1"> <tr><td>≥-20 ° ... +80 °C</td><td>10 cm³ /min</td></tr> <tr><td>-40 ° ... -20 °C</td><td>1500 cm³ /min</td></tr> </table>	≥-20 ° ... +80 °C	10 cm ³ /min	-40 ° ... -20 °C	1500 cm ³ /min	DIN 1343												
≥-20 ° ... +80 °C	10 cm ³ /min																		
-40 ° ... -20 °C	1500 cm ³ /min																		

Non e permesso copiare, o terzi o riprodurre questo documento, ne utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza autorizzazione esplicita. Ogni infrazione costituisce un evidente abuso e comportera il risarcimento dei danni subiti. E' fatta riserva di tutti i diritti derivanti da brevetti o modelli.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement a cette regle constitue un abus evident et expose son auteur au versement de dommages et interets. Tous droits de proprieete industrielle reserves, notamment en matiere de brevets et de modesles.

Coping of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express authority. Contention of this restriction will constitute an evident abuse and result in a liability to the payment of damages. All rights are reserved in the event of the grant of patent or registration of a utility model or design. This document is the subject of copyright.

Weitergabe sowie Vervielfaeltigung dieses Urteiles, Verwertung und Mitteilung desselben, insbesondere in irgendeiner Weise oder in irgendeiner Form, ist ohne schriftliche Genehmigung der WABCO AG. Alle Rechte fuer den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

General Specification: JED-334-1, Size ISO 14405 LP		Copyright WABCO®		WABCO	
Further Technical Data:		Date	Signature	BRAKE VALVE MOTORWAGEN-BREMSVENTIL	
Doc. Code	Sheet	2019-10-11	Mksa	Checked	
General Tolerances JED-261		2019-10-16	Adamski	Expert	
Range of Nominal Dimensions (± mm)		Keska		Date of first issue: 2017-06-07	
Class 1)	≤ 50	> 50 ≤ 180	> 180 ≤ 400	> 400	∠
Fine	0.5	1.0	1.5	2.0	±3°
Medium	1.0	2.0	3.0	4.0	
Coarse	2.0	3.5	5.0	6.5	
Tapped Holes acc.		Mass	Scale	Material No.	Date of first issue: 2017-06-07
1) Tolerance Class Applied Crossmarked		1.350 kg	NTS	461 333 003 0	Doc.Code Language Sheet
		A 2	CREO	005 DE 2/2	ECN-No. Revision Techn. Resp. Replacement for
		175367 1/4 C		5184	

100mm